

立法會 *Legislative Council*

立法會 CB(3)88/01-02 號文件

2001 年 11 月 2 日內務委員會會議文件

定於 2001 年 11 月 7 日立法會會議上提出的質詢

提問者：

- | | | |
|------|-------------------------|--------------|
| (1) | 楊耀忠議員
(取代原先列入此編號的質詢) | (口頭答覆)(新的質詢) |
| (2) | 馬逢國議員 | (口頭答覆) |
| (3) | 吳亮星議員 | (口頭答覆) |
| (4) | 楊森議員 | (口頭答覆) |
| (5) | 司徒華議員 | (口頭答覆) |
| (6) | 馮檢基議員 | (口頭答覆) |
| (7) | 梁富華議員 | (書面答覆) |
| (8) | 李華明議員 | (書面答覆) |
| (9) | 單仲偕議員 | (書面答覆) |
| (10) | 劉慧卿議員 | (書面答覆) |
| (11) | 羅致光議員 | (書面答覆) |
| (12) | 何秀蘭議員 | (書面答覆) |
| (13) | 蔡素玉議員 | (書面答覆) |
| (14) | 梁劉柔芬議員 | (書面答覆) |
| (15) | 劉江華議員 | (書面答覆) |
| (16) | 何鍾泰議員 | (書面答覆) |
| (17) | 譚耀宗議員 | (書面答覆) |
| (18) | 李華明議員 | (書面答覆) |
| (19) | 劉慧卿議員 | (書面答覆) |
| (20) | 劉江華議員 | (書面答覆) |

註 :

NOTE :

議員將採用這種語言提出質詢

Member will ask the question in this language

#(1) 楊耀忠議員 (口頭答覆)

自上個學年開始，當局以整筆過撥款的形式，向資助學校發放經常資助金。由該項資助金支付的項目包括文書人員及校工的薪酬，但卻不包括支付教學人員的薪酬及津貼。該項資助金每年會按照過往一年物價的變動而調整。由於本港經濟去年出現通縮，資助學校在今個學年得到的資助金較往年為少，可用作支付文書人員及校工薪酬的款項亦因而相應下降；但由於教學人員的薪酬及津貼並不是由該項資助金支付，所以仍可跟隨整體公務員薪酬調整而獲得調升。就此，政府可否告知本會：

- (一) 當局向資助學校提供教學人員及其他職員薪酬的撥款，為何不採用同一的調整機制；
- (二) 現時受聘於資助學校的文書人員及校工總數分別為何；及
- (三) 當局將採取甚麼措施，改善同一學校因當局的撥款政策而引致有兩套不同薪酬調整機制的情況？

(1) Hon YEUNG Yiu-chung (Oral Reply)

With effect from the last school year, recurrent subventions to aided schools are provided in the form of a block grant. Items paid out from the grant includes the salaries of clerical staff and janitors, but not the salaries and allowances of teaching staff. The grant is adjusted annually along with the price changes in the preceding year. As Hong Kong experienced deflation last year, aided schools have accordingly received lesser amounts of grant this school year. As a result, less money is available for paying the salaries of clerical staff and janitors. On the other hand, teaching staff received a salary increase this year in line with the pay adjustment for civil servants. In this connection, will the Government inform this Council:

- (a) of the reasons for not adopting the same mechanism to pay the salaries of teaching staff and other staff of aided schools;
- (b) of the respective total numbers of clerical staff and janitors currently employed by aided schools; and
- (c) of the measures it will adopt to improve the situation in which two different sets of salary adjustment mechanisms exist in a school as a

result of the Administration's subvention policy?